

LE ALI DI GABBIANO



In presenza di giovani viti in impianti adulti può essere montato un dispositivo di apertura che permette di divaricare le due semimetà della macchina con comando idraulico da parte dell'operatore, allontanando le spazzole da piante di piccole dimensioni ed interrompendo la spruzzatura del liquido spollonante.

OUVERTURE À AILES

En cas de jeunes plants mélangés aux vignes adultes, un dispositif d'ouverture permet à l'opérateur d'écarter les deux moitiés de la machine au moyen d'une commande hydraulique et d'éloigner ainsi les balais des plantes de petite taille.



CARATTERISTICHE TECNICHE • CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

MODELLO / MODEL	116	216
Altezza fascia di lavoro (m): Plage de fonctionnement (m):	da 0,30 a 0,90	da 0,30 a 0,90
Larghezza interfilare (m): Largeur interligne (m):		1,80 - 3,20
Peso (kg): Poids (kg):	139	139
Spostamento idraulico verticale (mm): Déplacement hydraulique vertical (mm):	800	800
Spostamento idraulico orizzontale (mm): Déplacement hydraulique horizontal (mm):	600	600
Inclinazione trasversale a pendolo (°): Inclinaison transversale pendulaire (°):	+/-10°	+/-10°
Elettrovalvola chiusura flusso: Électrovannes de fermeture débit:	opzionale/en option	opzionale/en option

Nell'intento costante di migliorare le caratteristiche e le prestazioni delle proprie apparecchiature, SPEZIA s.r.l. si riserva il diritto di modificare anche senza preavviso le specifiche tecniche.

**SPEZIA**  
**TECNOVICT**

SPEZIA s.r.l.  
 Via Mascaretti, 68  
 29010 Pianello V.T. (Pc)  
 Tel. 0523.998815

UNIONCAMERE  
 EMILIA-ROMAGNA

Regione Emilia-Romagna

Rivenditore autorizzato

NON DISPERDERE LA CARTA NELL'AMBIENTE



MOD. 116  
 MOD. 216

## ATTENTA ALLA VEGETAZIONE CIRCOSTANTE

È la prima macchina uscita sul mercato già nel 2004 e la più evoluta. Permette una schermatura perfetta e protegge l'ambiente raccogliendo il dissecante nella zona desiderata senza disperderlo all'esterno. Per questo motivo la nostra macchina è raccomandata dai produttori dell'agente spollonante chimico per le sue caratteristiche di protezione della vegetazione circostante.



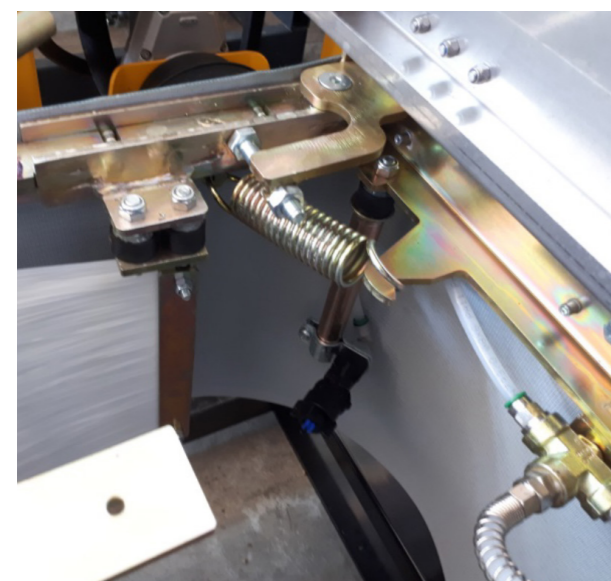
## ATTENTIVE À LA VÉGÉTATION ENVIRONNANTE

Première machine lancée sur le marché (en 2004 déjà !) et la plus avancée. Assurant une application du produit parfaitement localisée, sans aucune déperdition, elle protège l'environnement en concentrant ce dernier sur la zone désirée. Notre machine est recommandée par les fabricants du produit dessiccant pour ses caractéristiques de protection de la végétation environnante.

### MOD. 116



### MOD. 216



## PER UNA PERFETTA BAGNATURA

Distribuisce in una zona ben delimitata liquido con una soluzione dissecante sulla parte bassa della pianta, bagnando i polloni e provocandone il completo disseccamento. La bagnatura è garantita da un sistema combinato spruzzamento-contatto, della massima efficacia.

### POUR UN MOUILLAGE PARFAIT

Dans une zone délimitée avec précision, la machine distribue sur le bas de la plante un liquide dessiccant qui mouille les pampres avant d'entraîner leur dessèchement complet. Le mouillage est assuré par un système combiné pulvérisation-contact extrêmement efficace.



## PER UNA PERFETTA SCHERMATURA

Sistema di protezione con doppia spazzola e telo in PVC di separazione. Impedisce la risalita del prodotto verso l'alto con ingiallimento della zona produttiva.

### POUR UNE LOCALISATION PARFAITE

Système de protection à double balai et bâche de séparation en PVC. Préviens la remontée du produit et le jaunissement de la zone de production.

## DISTRIBUZIONE CONTROLLATA SUI SOLI POLLONI

Consente la distribuzione della soluzione liquida spollonante sul bersaglio grazie ad un sensore in grado di rilevare la presenza della pianta. Con questo sistema il principio attivo viene localizzato sui soli polloni anziché in maniera continua su tutto il filare, consentendo così grandi risparmi di prodotto e maggior rispetto dell'ambiente. Il tempo di spruzzatura è regolabile in modo da essere adeguato alla velocità del trattore.



### DISTRIBUTION CONCENTRÉE SUR LES SEULS PAMPRES

Garantit la distribution ciblée de la solution liquide grâce à un détecteur de présence de la plante. Grâce à ce système, le principe actif est exclusivement localisé sur les pampres, et non sur la totalité du rang, ce qui permet de réaliser des économies de produit considérables et de respecter l'environnement. La durée de pulvérisation est réglable en fonction de la vitesse du tracteur.

## ELETTRONICA DISTRIBUZIONE CONTROLLATA ÉLECTRONIQUE DISTRIBUTION CONTRÔLÉE

